

# Galatiye Chosthogsla Paului Chagdis.

## Galatiye chosthogsla Paului chagdisi skor.

Inna chagdis tañ sñunme chosthogssi uskyoŋgun gyudte, ñadañña i chagdispo Tsoo Yeshu mashike skutshabs Paului ñia dzadkanbo gyus chanog.

Paului i chagdis ñia dzadkanni tuspo thagcadcesla chossi khaspagunni nañña pobudte innog. Khoñ khaciggi ibo Yeshu ñoñste sontea zhañste stiñne lo 15 ne 16 yañ khaciggi lo 20 ne 24 nyekhorla ñia dzadkyag zerranog.

Yahudapa Mashikapa khacig galatiye gyalsa yoñste teru yodkanni Mashikapagunla Paului labzha labkangun manpa, soso labzha rig labste hiliñs phiñs pasañ, Paului i chagdispo ñia dzads. Tegunni "Tatpacan Yahudapa mankangunni Yeshui skyobba dzadces cigpoe nañña idshes coces cigpo manpa Mozessi thims khaciggiañ kanyangos zerradpin (Sperna sunnad<sup>a</sup> coces tañ chossi zhag khagcangun şuñces). Paului thimssika ñulgos med zerte labzhaa tañcespoe zusme lobpongunni, Paulu denbe Yeshui skutshabs manog zerte skyonrjod coadpin.

Tetsogs naslug cuñs pasañ, Paului i labzhagun salin chagdispo ñia dzads.

Taño, khoñ Konchog tañ Tsoo Yeshui ldamma dzadkanni skutshabs inkanbo salpo coa dzads.

Nyispa, Paulu Yahudapa mankangunni phia mashike skutshabs yañ khoññi longun ñaño tañ idshescan inkanboa Yerushalemmi nañña yodkanni mashike skutshabs tshañme khachams dzadkan.

Sumpa, mashikeka tatpa coe sañ sñunla Paului thimsgun maşante snyiñne şuñcessi stsonñus cokan innañ tharpa thobte stiñne, Konchoggi khoa, khoññi gamoe nastshul shadcesla sals.

Zhipa, i zusme lobpongunni mashike gamoe nastshulli nañña gyurja khyoñces, yañ galtes Galatiya tatpacangun, khoñgunni stiñrañne ñulna tharpabo medkan coste khoñgun thimssi yogpo gyurin.

Şñaapa, Mozessi thimsgun kanyances manpa, Konchoggi thugrjee nañña mashikeka tatpa cigpo gyudte, ñadañgunla tharpa thobbanog.

---

<sup>a</sup>1:0 sunnaddi tontagpo ni butshe she kane pagspa cadte stags cocespo innog

Dugpa, i tharpaboe n̄adaᅅgunla mitshe somazhig sallanog, yaᅅ n̄adaᅅgun Konchoggi thugnyiddi thidin raᅅwaᅅᅅi mitshezhiᅅ phudnyannanog..

### **Paului chogsne ju.**

#### **1:1 ne 5**

**1** <sup>1</sup> I igebo Yeshui skutshabs Paului chogsne in. Na migunni sdezhig ya mii waᅅᅅi maldamma, Yeshu Mashika taᅅ khoᅅ shikangunni ᅅone sountea laᅅᅅa dzadkanni yab Konchoggi ldamma dzadte in. <sup>2</sup> Galatiye naᅅᅅa yodkanni chostshogsgunla, i igebo kalcessi naᅅᅅa ᅅa nyampo yodkanni spun taᅅ spunmo tshaᅅma thuste in. <sup>3</sup> Naᅅᅅgunni yab Konchog taᅅ Tsoo Yeshu Mashika gunni, khyozhagunla thugrje taᅅ zhide salla dzadshig. <sup>4</sup> Konchog n̄adaᅅgunni yabbi thuggoᅅs naᅅzhin Yeshui, n̄adaᅅgun dugste yodkanni ᅅanpa jigstenni naᅅne thar cugga dzadces taᅅ n̄adaᅅgunni sdigpe phia, khoᅅraᅅᅅi mitshe chodpe tshulla salla dzads. <sup>5</sup> Teboe zhaste, Konchogga tusgyunnegyun spal thobshig, amen.

### **Gamoe nastshul cigcig mane med.**

#### **1:6 ne 10**

<sup>6</sup> Khyozhaa izam gyogspa Konchog phaᅅin thagriᅅᅅa chacespoa ᅅa halas. Konchoggi mashike thugrjee gyudte, khyozhagun khoᅅ nyampo ᅅel cocesla bodda dzadte inpin. Innaᅅ khyozhagun zhanyaᅅ soso gamoe nastshulzhiggi stiᅅraᅅne ᅅuldug, <sup>7</sup> kabo ᅅospoa gamoe nastshulzhig in khorāᅅ manog. Innaᅅ mashike gamoe nastshulli tontaggi naᅅᅅa miᅅnaᅅ gyurja khyoᅅkangunni, khyozhe snyiᅅᅅi naᅅᅅa thetshoms skyecugin yodkanbo ᅅaa hagoarag.

<sup>8</sup> Galtes ᅅazhaa ciggi ya namkhe phonyazhiggi, ᅅazhe khyozhaa labkan manpa yaᅅ soso gamoe nastshulzhig labbadna, Konchoggi tegunla thamedpe chadpa salla dzadshig. <sup>9</sup> Ne sᅅunla zerkanbo yaᅅskyar zerrad, suzhiggiaᅅ khyozhagunni sᅅunla tatpa cokangunni saᅅ zhanyaᅅ soso gamoe nastshulzhig labbadna, Konchoggi tegunla thamedpe chadpa salla dzadshig.

<sup>10</sup> Stosshiggaᅅ, ᅅe Konchogne stodpa thobcessi stsonᅅus corugga ya migunne? Galtes ᅅe migun thadcugnyin yodpinna, ᅅa mashike zhabstogpazhig maᅅᅅo.

**Paului lon mashike chogsne yonnanog.****1:11 ne 24**

<sup>11</sup> Cespe spun taŋ spunmo gun, ɲe khyozhagunla ibo hagogos sammaraɗ. Ɗe labkanni gamoe nastshulbo, mii cokanzhig man. <sup>12</sup> Tebo ɲaa mizhiggi kane mathob, ya suzhiggi ɲa malabs, innaŋ ɲaa ibo Yeshu mashike kane khaɗaŋɲa sɲonte in.

<sup>13</sup> Yahudape chossi naŋɲa yod zane, ɲa kazugshig yodkanbo khyozhagunla gyus yodɗo. Ɗe Konchoggi chostshogsgunla nags ɗante stante tegun thestor cocessi naŋɲa stonɗus gyalla cospin. <sup>14</sup> Yahudape chossi naŋɲa, ɲa taŋ locigpa zhanyaŋ Yahudapagunni saŋ ɲe maŋɲa khaspa taŋ yargyas coadpin. Yaŋ ɲe ɲaraŋɲi phamespogunni lugɗolgun ɗuŋcesla snyiŋne stonɗus tegunni saŋ maŋɲa cospin.

<sup>15-16</sup> Innaŋ Konchoggi konoŋraŋɲi halasshessi thugrjee naŋɲa, ɲa skye saŋ sɲunla ldamma dzadte bodda dzads. Yeshui skorla gamoe nastshulbo Yahudapa mankanunla shadcessi phia, konoŋraŋɲi ɗaspo ɲaa sɲon cugga dzadcesla, Konchog thugsthadda dzads. Iboe skorla ɲe sumizhiggi kaneaŋ khada matsalpin, <sup>17</sup> ya ɲe saŋ sɲunla skutshabs inkangun nyampo te skorla ɗabs coala, ɲaa Yerushalemma masoŋpin. Innaŋ tennamalla ɲa Arabia soŋpin, yaŋ testiŋne ɲa Dameskhassi gyalsa logste yoŋspin.

<sup>18</sup> Tene lo summi stiŋne, ɲa Yerushalemma Pitarla<sup>b</sup> thugcessi phia, soŋte zhagma 15 konoŋ nyampo dugspin. <sup>19</sup> Tedusla Tsooe no Yakob cigpo manpa, zhanyaŋ skutshabs suzhiggaŋ ɲa mathug. <sup>20</sup> Ɗe khyozhaa ɗiin yodkangun zunmankanni sponpo, Konchog in.

<sup>21</sup> Teboe stiŋne, ɲa Siriya taŋ kilikiye yulla soŋpin. <sup>22</sup> Yaŋ tedus tshogpa, yahude chostshogsgunni Mashikapagun ɲa nyampo mathugga inpin. <sup>23</sup> Innaŋ konoŋgunla migunni kane innabo tshorte innog, "Sɲunla ɲadaŋgunla nagsbardo stankanni miboe, ta dagsa tenna dadpe skorla chosshaddug, kabo khoe tusshigga thestor cocessi stonɗus coadpin." <sup>24</sup> Yaŋ ɲa cuŋkanboe zhaste, konoŋgunni Konchogga stodpa phulte inpin.

---

<sup>b</sup>**1:18** Griissi skaddi naŋɲa Pitarla Kyephas Griiste yodte yinnog.

## Skutshabs tshaŋme Paului labzhagunla gyabskyor dzads.

### 2:1 ne 10

**2**<sup>1</sup> Tene lo cubzhii stiŋne, ŋa yaŋskyar logste Yerushalemma Barnabas nyampo soŋpin. De Titussaŋ ŋazhaa nyampo thidte khyerpin. <sup>2</sup> Konchoggi ŋaa sŋon cugga dzadkanboe zhaste, ŋa teru soŋpin, yaŋ Yerushalemmi chostshogssi uskyoŋ inkangun cigpo yod zane, ŋe Yahudapa mankangunla gamoe nastshul shadkanboe skorla khoŋgunla shadpin, ciazerna ŋaa ŋe coin yodkan ya cokanni te stsonḍusgun godla soŋte mannahe, samte jigssadpin. <sup>3</sup> Khoŋgunni ŋaa chogsskyor cos, yaŋ ŋe ʒopa Yahudapa mankan Titussaŋ sunnad<sup>c</sup> cogoshespo khagcan masam.

<sup>4</sup> I ʒiwabo cuŋ, ciazerna Mashika Yeshui naŋŋa ŋazhagunla raŋwaŋ yodkanbo stacesla, zusme spun rig ŋazhagunni chostshogssi ʒoa saŋwe thogne ḍeste innog. Yaŋ raŋwaŋbo kogste khyerte, Yahudape thimsgunni tsheyog gyurcugcesla thaddug. <sup>5</sup> Innaŋ ŋazhe khoŋgunni zerkangunla ʒibciggi phiaŋ, khaa machamspin, ciazerna ŋazhe gamoe nastshulli ḍaŋpobo khyozhagunni phia skyobste borrala thaddadpin.

<sup>6</sup> Yaŋ Yerushalemmi chostshogssi uskyoŋ inkangunni ŋe labin yodkanboeka caŋ nante zerces midugpin (Tetsogssi Koseka yodcespoe ŋe phia, caŋ khyad med, ciazerna Konchoggi suzhiggaŋ chogris coa dzadda manog). <sup>7</sup> Tebo matshad Konchoggi Pitarla Yahudapagunla, chosshadcessi khag kalla dzadkan tsogsla, Yahudapa mankangunla, gamoe nastshul shadcessi khag ŋaa salla dzadkanbo, te uskyoŋgunni thoŋste innog. <sup>8</sup> Yeshui skutshabs Pitar gyudte, Yahudapagunni naŋŋa chaglas dzadkanni tenna Konchogpoe, ŋa Yeshui skutshabs gyudte Yahudapa mankangunni naŋŋaŋ, chaglas dzadte innog.

<sup>9</sup> Chostshogssi uskyoŋ tshaŋmesaŋ khagcan thea dzadkan Yakob, Pitar taŋ, Yohanan gunni ŋe lasgunni skor tshorte, Konchoggi ŋaa thugrje salla dzadte inkanbo hago. Yaŋ Barnabas taŋ ŋaa khoŋgunni ʒopa lascedpa theadzadte, ŋazhaa Yahudapa mankangunni ʒoa chosshadces, yaŋ khoŋgunni Yahudapagunni ʒoa las cocesla khachamssa dzads. <sup>10</sup> Nyalbacangunla rogs cocessi zhuwa cigpobo, khoŋgunni ŋazhaa taŋs. Tenna laspo coala ŋaa riŋssadpin.

---

<sup>c</sup>2:3 Yahudape thims naŋzhin Konchoggi migyurcesla butsha tshaŋme she kane pagspa cadte zugspoeka stags cogossadpin.

**Paului Pitarla skyonrjod coa dzads.****2:11 ne 21**

<sup>11</sup> Innaj Pitar Antiyoggi gyalse nanja yod zane, khoŋŋi coskanbo northul tantan in pasan, ŋaa khoŋŋa ldoŋŋika gyabgal cogos. <sup>12</sup> Sjunla khoŋŋi Yahudapa mankanni Mashikapagun nyampo kharji zadpin. Innaj Yakobbi dzao khacig teru lebbacig, Pitarri te spun Yahudapa mankangun nyampo del mabors yaŋ zannaŋ mazos, ciazerna kho sunnad cogoshes khagcan samkanni Yakobbi dzaogunni skyonrjod cocesla jigssadpin. <sup>13</sup> Teboe dasbu, zhanyaŋ Yahudapa Mashikapagun Pitarri khachossi nanja des, matshad Barnabassaŋ khoŋgunni khachossi nanja soŋ.

<sup>14</sup> Khoŋgun gamoe nastshulli ŋospoe lonboe gyabne mađulkanbo, ŋe thoŋŋacig, ŋe tshaŋme dunla Pitarla zerpin, "Khyoraŋ Yahudapazhigga skyesteaŋ, Yahudape thimsgun phaŋste, Yahudapa mankangun tsogsla mitshe phuddug. Ta khyoraŋŋi i Yahudapa mankanni spungunla, ciphia Yahudape lugsolli nanzhin dulcesla, waŋ taŋŋad. <sup>15</sup> Dadaŋ nyisko ni, skyespane pharla Yahudapa innog. Zhanmagunni sdigcan innog zerkan Yahudapa mankangun tsogs manog. <sup>16</sup> Innaj ŋadaŋgunla gyusinnog, mizhig thimsgun kanyancespo manpa, Yeshu mashike nanja tatpa yodcespoe, Konchoggi skundunla, daŋpo thea dzaddanog. Thimsgun kanyancespo manpa, Mashika Yeshui nanja tatpa coces gyudte, Konchoggi skundunla daŋpo thea dzadcessi phia, ŋadaŋgunni Mashika Yeshui nanja tatpa coste innog. Ciazerna suzhiggaŋ thims kanyancespoe, Konchoggi skundunla daŋpo thea dzadda manog."

<sup>17</sup> Galtes ŋadaŋgunni mashike nanja tatpa yodcespo gyudte, Konchoggi skundunla daŋpo theces tsalladna, innaj thims phaŋcespoe ŋadaŋgunni nanja skyon thoŋŋadna, ci teboe tonbo, mashike ŋadaŋgun sdigpe nanja thidte khyerra dzadte innogga? Mane manog. <sup>18</sup> Innaj galtes ŋe sjunla shigskanni thimspo, yaŋskyar stsigna, teboe ŋa sdigcanzhig inkanbo stannanog. <sup>19</sup> De thims tshaŋma suŋ manyan pasan, teboe ŋaa shigoshes thimscads. Soŋpasaŋ thimssi phia ŋa shite in yaŋna Konchoggi tonla mitshe phudcessi phia, ŋe thims tshaŋma suŋces phaŋste med. <sup>20</sup> Mashika ŋkyaŋshiŋŋika ŋkyaŋŋa dzad zane, ŋe sjunni mitsheboan ŋkyaŋste med. Tanepharla i mitshee ŋe manpa, Mashika i nanja zhugssad. Ta ŋe Konchoggi ŋassi nanja, idshes coste i jigstenni zugspoe nanja duggad. Khoŋŋi ŋaa cesa dzadte khoŋraŋŋi soŋ, ŋe phia salla dzads. <sup>21</sup> De Konchoggi thugrjebo snaŋmed conyances manog. Galtes thimsgun suŋcespoe, ŋadaŋgun Konchoggi skundunla daŋpo theadna, tene Mashika doŋs goshessi gosssdom medpa innog.

**Thims kanyances ya tatpa coces.****3:1 ne 14**

**3**<sup>1</sup> O samba medkan, Galatiyagun, sui jadu coste khyozhagun bunbu tsogs sammed gyurcugs? Ne khyozhagunla Yeshu Mashika şkyanşhiŋŋika doŋskanbo, khyozharaŋŋi migne thoŋkan tsogs salpo coste shadpin. <sup>2</sup> Ne khyozhagunla inna ŋiwa cigpo ŋiad, khyozhagunla dampe thugnyid, Mozessi thimsgun şuŋcespoe thobssa ya mashike skorla lonbo tshorte tatpa cocespoe thob? <sup>3</sup> Khyozhagun izug sammed rig kazuggi gyur? Khyozhagunni mashike naŋŋa mitshebo dampe thugnyid gyudte gozug coste, stiŋne ciphia khyozhagunni mii khyuddi naŋŋa tebo doŋcugcessi stsonduş coad? <sup>4</sup> Khyozhagunni sdugsŋal tshaŋma lencespo phanthogs medpa maŋdo? Tantanla tegun tonmedla soŋte maŋdo, inna? <sup>5</sup> Ne khyozhagunla yaŋskyar ŋiad, khyozhagunni thimsgun şuŋcespoe, Konchoggi khyozhagunla dampe thugnyid salces yaŋ, khyozhe ŋoa halasshessi stasgun coa dzadssa, ya mashike skorla tshorkanni lonboe naŋŋa idshes cocespoe dzads? <sup>6</sup> Tenna tsogsla Abrahammi Konchoggi naŋŋa idshes cocespoe, Konchoggi khoŋŋa doŋpo thea dzads. <sup>7</sup> Soŋpasaŋ Konchoggi naŋŋa tatpa cokangun Abrahammi ŋospoe phorgyud inkangun hagoa meragga? <sup>8</sup> Mayoŋspoe tussi naŋŋa, Konchoggi Yahudapa mankangunla tatpa coces gyudte, doŋpo thea dzadcespo, suŋrabssi şŋoncugs. Yaŋ "Gyalkhag tshaŋmaa khyoraŋ gyudte cinlabs thobin" molte gamoe nastshulbo, tus maŋpoe şŋunla Abrahamma shadda dzads. <sup>9</sup> Teboephia mashike naŋŋa tatpa cokaŋ tshaŋmala, Abraham tatpacaŋ mi nyampo cinlabspo thobin. <sup>10</sup> Innaŋ Konchoggi dunla doŋpo thecessi phia, thims khaa nyancessika raglaste dugkangunla, khoŋŋi ŋaŋ phogin. Ciazerna suŋrabssi naŋŋa molte innog, "Thimssi speche naŋŋa doŋa dzadte yodkan tshaŋma maşuŋkangunla, ŋaŋ phogin." <sup>11</sup> Tene thims şuŋcessi stsonduş coste suzhiggaŋ Konchoggi skundunla doŋpo mithecespo, salpo soŋte innog. Ciazerna dampe suŋrabssi naŋŋa molte innog, "Tatpa cigpo gyudte mi doŋpozhiŋga mitshe thobbanog." <sup>12</sup> I dadpe lambo ni, thimssi lam kaboe "Thims naŋzhiŋ doŋkangunla te thims tshaŋma kanyante mitshe phudgossanog" zerkanboe saŋ ma sosozhiŋ yodte innog. <sup>13</sup> Innaŋ ŋadaŋ tshaŋmaa thimssi ŋaŋ phogkanni kane mashike rin shalla dzadte thar cugs, naŋ ŋadaŋŋi cokanni las ŋaŋpagunni ŋaŋbo, khoŋŋi khoŋraŋŋika khurra dzadte khoŋ şkyanşhiŋŋika şkyanş. Ciazerna dampe suŋrabssi naŋŋa doŋa dzadte

dug, "Lcaŋmeka ŝkyaŋskan tshaŋmala ŋan phogste innog." <sup>14</sup> Mashika Yesu gyudte, Konchoggi Yahudapa mankungunla, Abrahamma zhalchad dzadkanni tenna cinlabspo salla dzads. Khoŋŋi, ŋadaŋgunla tatpa gyudte, zhalchad dzadkanni dampe thugnyidbo, thobcessi gyuntshanboe phia, tebo dzads.

### **Thimsgun ya Konchoggi zhalchad.**

#### **3:15 ne 22**

<sup>15</sup> Cespe spun taŋ spunmo gun, ta ŋaa zhagdaŋŋi mitshe taŋ ɔelkanni spezhig taŋcug. Mi nyissi parla chaddon Griiste stiŋne suzhiggiaŋ, teboa snaŋmed co minyan, ya teboa nante theba zer minyan. <sup>16</sup> Konchoggi zhalchadgun Abraham taŋ khoŋŋi phorgyudla, coa dzadte innog. Suŋrabssi naŋŋa "Phorgyudgun" molte midug, kaboe tonbo mi maŋpozhiŋ, innaŋ "Phorgyudla" molte dug, kaboe tonbo, mi cigcig yaŋŋa Mashika. <sup>17</sup> De zercessi tonbo ni, Mozesla salkanni thimssi saŋ lo zhibgya sumcue sŋunla, Konchoggi Abraham nyampo zhalchad dzads. Mozessi thimspoe, Konchoggi Abraham nyampo chaddon dzadkanbo, cagste medkan co minyan. <sup>18</sup> Galtes thimsgun suŋcespoe, ŋadaŋgunla Konchoggi tharpe norskalbo thobbadna, tene tharpabo zhalchad dzadkanboeka raglaste medte innog. Innaŋ Konchoggi thugrjee naŋŋa Abrahamma khoŋraŋŋi zhalchad gyudte, tharpe norskalbo salla dzads.

<sup>19</sup> Tene ciphia thimspo taŋste innog? Ibo migunla khoŋgunni sdigpagun stancesi phia zhalchaddi stiŋne, teka nanma salla dzads. Innaŋ te thimspo tetetshogpa lusshesla coa dzads, namtshogpa te phorgyudbo leb mileb, kabo Konchoggi zhalchad dzadte inpin. Konchoggi te thimspo phonyagun gyudte, Mozesla salla dzads, kho ni Konchog taŋ migunni parla barmizhiŋ inpin. <sup>20</sup> Ta sde ciggi saŋ maŋŋi naŋŋa chaddon co zane, barmi gosdom chanog. Innaŋ Konchog cig zhugste in pasaŋ, khoŋŋi Abrahamma khoŋraŋŋi zhalchadpo sal zane, barmi kolla madzads.

<sup>21</sup> Tene ci, thimspoe Konchoggi zhalchadla gyabgal coanogga? Mane coa manog. Galtes thimssi ŋadaŋgunla mitshe somazhiŋ taŋthubbadpinna, tene tebo khaa nyancesne ŋadaŋgun Konchoggi skundunla ɔaŋpo coste yodɔo. <sup>22</sup> Innaŋ dampe suŋrabssi, ŋadaŋ tshaŋma sdigpe tsonpa inkanboe spaŋpo salla dzaddug. Teboephia Yesu mashike naŋŋa tatpa coces cigpo gyudte, Konchoggi tharpe zhalchadpo thobbanog.

**Dadpaa cocespoe Konchoggi ʔugugun.****3:23 ne 4:7**

<sup>23</sup> I tatpabo yonʔi saʔ sʔunla, thimspoe ʔadaʔgun tsonkhaʔni naʔna kagste kulig cugste borte innog, namtshogpa tatpabo sʔon masʔon. <sup>24</sup> Te thimspo, Mashika sʔonsʔon tshagpa ʔadaʔgun thidkanni khagkxurpabo coa dzads. Tene mashike naʔna tatpa coces gyudte ʔadaʔgun ʔaʔpo thea dzadin. <sup>25</sup> Innaʔ ta, te dadpe lambo skyod pasaʔ, ʔadaʔgunla thimssi stastoggi yogga duggos medpa innog. <sup>26</sup> Mashika Yeshui naʔna tatpa yodcespoe, khyozhaa tshaʔma Konchoggi ʔugugun innog. <sup>27</sup> Thuslennacig, khyozhaa tshaʔma Mashika nyampo cigʔil soʔte mashike codlangun koslag soma tsogsla gonte innog. <sup>28</sup> Ta Yahudapa taʔ Yahudapa mankan, tsheyog taʔ raʔwaʔcan, butsha taʔ bumo gunni parla caʔ khyad medpa innog, ciazerna khyozhaa tshaʔma Mashika Yeshui naʔna cig innog. <sup>29</sup> Khyozhaa mashike in pasaʔ, khyozhagun Abrahammi denbe ʔugugun innog. Yaʔ Konchoggi zhalchad naʔzhin, khyozhagun Abrahammi norskali dagpo gyurin.

**4** <sup>1</sup> ʔe zercespo ni, norskal lenkanbo ʔugu in zane kho nor gaʔpoe dagpo inteʔaʔ, kho tsheyog shiggi saʔ soso manog. <sup>2</sup> Yaʔna te ʔuguboa tetetshogpa, khorʔaʔ taʔ khoe norla stastog cokangunni khaa nyangossanog namtshogpa, khoe abe ldamkanni tuspo leb mileb. <sup>3</sup> Mashika skyoddi saʔ sʔunla tenna tsogspo ʔadaʔgun nyampo yodpin. ʔadaʔgun te ʔugu tsogsla, i jigstenni chossi lam lugʔolgunni tsheyog inpin.

<sup>4</sup> Innaʔ ldamma dzadkanni tuspo lebbacig, Konchoggi khoʔraʔni ʔaspo lamcugga dzads. Khoʔ bumozhigne ltamste Yahudape thimssi yogga mitshe phudda dzads. <sup>5</sup> Thimssi yogpo inkangunni raʔwaʔbo logste nyocesla, Konchoggi khoʔ lamcugga dzads, ciazerna khoʔ ʔadaʔgun khoʔni sosbua lenkanni ʔugugun gyurcesla thadda dzaddanog. <sup>6</sup> ʔadaʔ Konchoggi ʔugugun in pasaʔ, khoʔni khoʔraʔni ʔassi thugnyidpo ʔadaʔgunni snyiʔni naʔna lamcugga dzads, yaʔ tenna thugnyidboe "Aba, yable" molyin bodda dzads. <sup>7</sup> Teboephia khyozhagun tsheyogga malussa, Konchog khoʔraʔni ʔugugun innog. Khyozhagun khoʔni ʔugu in pasaʔ, khyozhaa khoʔni norskal lenkangunnaʔ innog.



## Galatiyagunni phia Paului thugstsher.

## 4:8 ne 20

<sup>8</sup> Konchog shessi sañ sñunla, khyozhaa Yahudapa mankangun ñosma Konchog mane mankan riggi tsheyog inpin. <sup>9</sup> Innaj ta khyozhagunni Konchog sheste innog, ya ñe zergos Konchoggi khyozhagun khyenna dzaddanog. Tene ciphia khyozhagun yañskyar chossi uthugs tañ phanmithogssi lam lugşolgunni tsheyog gyurrala, logste chanyinrag. <sup>10</sup> Sperna, khyozhagunni migsalli zhag, lzawa, namlza tañ lo gun tsirug. <sup>11</sup> Ña khyozhagunni phia jigssarag, ñe khyozhe phia stsonđus coste las cokangun godla soñte intigdug. <sup>12</sup> Cespe spun tañ spunmo gun, ña rañwanñi nañña dugga tsogsla, khyozhagunnañ dugcesla zhuwa phullad. Ciazerna sñunla khyozhaa Yahudapa mankan thimssi kane rañwan yodkangun tsogs, ña gyurte in.

Khyozhagunni ñaa ñanpa mane macos. <sup>13</sup> Khyozhagunla gyusinnog, ñaa zumo yoñcespoe, khyozhagun yodsa gomarañ yoñgos pasañ, ñe gamoe nastshul khyozhaa shadpin. <sup>14</sup> Zugspoe thogne ña ma skyomo yod pasañ, khyozhagunni ñaa khamlogste stsismed conyances yodpin. Innaj khyozhe ña rinmed macos, ya logste makals. Konchoggi chogsne phonya, ya Mashika Yesu khoñrañ tsogsla, gasus zhuste ñaa stastog cos. <sup>15</sup> Khyozhe nañña yodkanni te thadpo tshañmala ci soñ? Galtes nyanpinna, khyozhagunni raññi miggun phiñste ñaa tañcesla thadpo dugpin,<sup>d</sup> ñe teboa spanpo tañ nyancesrag. <sup>16</sup> Innaj ta ñe khyozhagunla ðaño shadcespoe ña khyozhagunni ðao gyurte inna?

<sup>17</sup> Te zusme lobponggunni, khyozhe chogsskyorgun thobcessi phia maşante dodpa coanog, innañ ltawa ñanpa nyampo. Khyozhagunni khoñ cigpoa chogsskyor cocessi phia, khoñgunni khyozhagun tañ ñe nañña bar pheste, ðelbo shigcesla dodpa coanog. <sup>18</sup> Galtes samba zaño nyampo inna, dodpa maşante conañ ðigte innog. Innaj tebo ña khyozhagun nyampo yod zane cigpo manpa, tusgyun cogoshes innog. <sup>19</sup> O, ñe cespe tğugun, kazuggi amazhigga tğugu jor zane zumo yoññad, tenna tsogssi zumo khyozhagunni phia yañskyar ñe snyiññi nañña rag, namtshogpa khyozhe nañña mashike codlamgun gaño ldan mildan. <sup>20</sup> Ña dagsa khyozhagun nyampo yodcessi maşante dodpa coad, tene ñe khyozhagun nyampo ñaraññi spera tañtshulboe nañña gyurja khyoñnyante yodđo. Innaj thagriñña yodcespoe ña hagoa merag, ñe khyozhaa kazuggi rogs coin.

<sup>d</sup>4:15 chossi nañña khaspa mañpoe Paulua miggi zumo yodkyag sammanog.

**Abrahammi tugu nyis.****4:21 ne 31**

<sup>21</sup> Thimssi yogga dugnyin yodkan khyozhagunni n̄aa shoddaŋ. Ci thimssi naŋŋa zerte yodkanbo, khyozhagunla tantan gyusyodda? <sup>22</sup> Dampe suŋrabssi naŋŋa molte innog, "Abrahamma butsha nyis yodpin, cigpo ni tsheyog, yaŋ cigpo ni raŋwaŋcanni name inpin." <sup>23</sup> Tsheyogne skyeskanni butshabo, mii stsonḍusne Konchoggi zhalchad ḍubcugcespo inpin, innaŋ raŋwaŋcanni Naamane skyeskanni butshabo, Konchoggi zhalchad dzadkanni ḍasbu inpin.

<sup>24</sup> Konchoggi dzadkanni chaddon nyisko i bumo nyisko nyampo ldurnyances innog. Bumo taŋpo, Hagar ni Sinai ri taŋ speste innog, karu migunla kxonŋun tsheyog gyurcugkanni thimspo thobte inpin. <sup>25</sup> Ta Hagar Arabia naŋŋa yodkanni ri Sinai tsogs innog, kabo itussi Yerushalemmi gyalsa tsogs in, yaŋ te gyalse migun thimssi tsheyogga dugcesla thaddanog. <sup>26</sup> Innaŋ namkhe Yerushalem ni raŋwaŋcanni bumo Sara tsogs innog, khoe t̄ugugun tsheyog manog, yaŋ kho ḡadaŋgunni ama in. <sup>27</sup> Dampe suŋrabssi naŋŋa ḍia dzadte innog,

"O t̄ugu medkanni bumo, t̄ugu mane maskyeskan skyidpo cos.

T̄ugu skyecessi zumo maphogkan, thadpoe naŋŋa kuco toŋ.

Ciazerna ta dagsa naŋtshaŋs medkanni bumoa magpa yodkanni

Bumoe saŋ maŋŋa t̄ugu maŋpo yodte innog."

<sup>28</sup> Cespe spun taŋ spunmo gun, ta khyozhaa Isak tsogsla Konchoggi zhalchad dzadkanni t̄ugugun innog. <sup>29</sup> Innaŋ mi stsonḍusne skyekanni t̄ugui, thugnyiddi thogne skyekanni t̄uguboa nags stankyag. Tenna tsogs ni dagsaŋ cuŋste innog.

<sup>30</sup> Innaŋ suŋrabssi teboe skorla ci molte dug, "Tsheyog taŋ khoe butsha nyisko phoŋ, ciazerna raŋwaŋcanni bumoe butshe inkanni norskalboe naŋŋa tsheyoggi bumoe butshaa, skyalla mane mithob. <sup>31</sup> Soŋpasas̄ cespe spun taŋ spunmo gun, ḡadaŋgun tsheyoggi bumoe t̄ugu manpa, raŋwaŋcanni bumoe t̄ugu innog.

**Mashike naŋŋa raŋwaŋ****5:1 ne 15**

**5** <sup>1</sup> Raŋwaŋŋi naŋŋa dugcessi phia mashike ḡadaŋgun thar cugga dzads. Ta stanpo dugshig. Yaŋskyar lcinte thimssi nyashiŋbo khurte teboe tsheyog gyur macugshig.

<sup>2</sup> Nyonshig, ɲa Paului khyozhagunla ibo shaddad, galtes khyozhagunni khyozharaŋɲa sunnad cocuggadna, tene mashike kane yoŋkanni phanthogspo khyozhagunla mithob. <sup>3</sup> Ɖe yaŋskyar spaŋpuddad, galtes khyozhagunni sunnad cocugste Konchoggi chogsskyor tsalces coadna, tene khyozhagunni Mozessi thims tshaŋma ŋuŋgos. <sup>4</sup> Thimspo ŋuŋste Konchoggi skundunla ɗaŋpo gyur nyannanog samkan khyozhagunni, ɗelbo Mashika nyampo chadte innog. Khyozhagun Konchoggi thugrjene thagriŋɲa soŋte innog.

<sup>5</sup> Innaŋ ta ɲadaŋ thugnyiddi naŋzhin mitshe phudkangunni, Konchoggi zhalchad dzadkanni ɗaŋpobo, tatpa gyudte thobcesla riŋsinzhig innog. <sup>6</sup> Ɖadaŋgunni ɗel Mashika Yeshu nyampo yod pasaŋ, sunnad cokan ya macokanni naŋɲa caŋ khyad medpa innog. Khagcan ni, tatpabo cespe naŋɲa stancespo innog. <sup>7</sup> Khyozhagunni mitshee baŋgyugspo ma gyalla coste taŋɲadpin. Ta sui khyozhagunla denbe gyabne ɗulcessi naŋɲa ghagzhaa taŋs. <sup>8</sup> Te khalce taŋcespo ni tantanla khyozhagun raŋwaŋɲi naŋɲa dugcesla bodda dzadkan Konchoggi chogsne manog. <sup>9</sup> I zusme labzhabo ni, pagpe gaŋpoe naŋɲa skyur yoŋcugkanni te skyur chuŋun tsogs innog. <sup>10</sup> Ɖe Tsooe naŋɲa idshes coad, khorŋi khyozhagunla, ɲazhe labkan manpa, zhan soso labzhaa tatpa cocesne thagriŋɲa borra dzadin. Khyozhaa gobskorkanbo suzhig innaŋ, Konchoggi thimscad salla dzadin.

<sup>11</sup> Cespe spun taŋ spunmo gun, galtes ɲe sunnad cogos zerte taruŋɲaŋ labbadna, (Kazug khaciggi ɲe corug zerranog), tene ciphia taruŋɲaŋ ɲaa nagsbardo thoŋin innog? Galtes ɲe mashike ŋkyaŋshij gyudte tharpabo malabspinna, tene suzhiggaŋ ɲeka ŋo yoŋste medɗo. <sup>12</sup> Khyozhaa nags stankangunni, khoranɲunla sunnad co zane khoran butsha inkanni stagspo gaŋpo cadshig!

<sup>13</sup> Ɖe cespe spun taŋ spunmo gun, khyozhagun raŋwaŋcanni mitshee phuddala bodda dzadte innog. Innaŋ te raŋwaŋbo khyozhagunni sdigpe dodpagun ɗaŋɗa ɗubcessi skabsshiggi tshulla makolshig. Te saŋta, te raŋwaŋbo khyozhagunni cig taŋ cigga cespe naŋɲa zhabstog zhucessi phia kolshig. <sup>14</sup> Ɖe tebo zerrad, ciazerna thims gaŋpo i ka cigpoe naŋɲa lduste innog, "Raŋɲi khyimtshepagunla raŋ tsogsla cespa coshig." <sup>15</sup> Innaŋ galtes khyozhagunni shaŋku tsogsla cig taŋ cigga maskyon coces taŋ nodpa skyalna, shaŋ coshig, te mane khyozhagunni cig taŋ cig thestor coin.

**Thugnyiddi waŋŋi naŋŋa mitshe phudces.****5:16 ne 26**

<sup>16</sup> Ñe zercespo ni, dampe thugnyiddi stankanni mitshee lamboeka ðulshig. Tene khyozhagunni sdigpe dodpe cocugkanni lasgun ðaŋða ðub micug. <sup>17</sup> Sdigpe dodpe ŋanpa coin sammanog, kabo dampe thugnyiddi dodpe gologpo innog. Yaŋ dampe thugnyiddi ŋadaŋgunla sdigpe dodpa inkanni golog dodpabo salla dzaddanog. I nyiskoe, cig taŋ cigga gyabgal cocespoe khyozhagunla raŋ thadkanbo conyanna manog. <sup>18</sup> Innaŋ khyozhagun thugnyiddi thid zane, khyozhagun Mozessi thimssi yogga duggos medpa innog.

<sup>19</sup> Sdigpe dodpe lasgun ma salpo thoŋŋanog. Tegun lusðel ŋanpa coces, codpa ŋanpe lasgun coces, thamedpe lusðelli dodpa, <sup>20</sup> skunðaa colces, chosŋan yaŋna jadu coces, naphrad coces, dziŋmo taŋces, tshigces, maŋsteaŋ ōo yoŋces, stodpa ya stsiwe dodpa borces, khonborces, pobudces, <sup>21</sup> zhanma yodkangunni dodpa coces, munla chaŋ thuŋces, ðontaŋin rarosshessi zasgun lente taŋba storces taŋ, zhanyaŋ itsogssi sdigpagun. Ñe khyozhagunla yaŋskyar spaŋpuddad, tetsogssi mitshe phudkangunla Konchoggi gyaŋsidpo norskalla mane mithob.

<sup>22</sup> Innaŋ dampe thugnyidne sminkanni ðasbu ni, cespaa, skyidpo, zhide, zodpa, kaŋin, zaŋpo, idshescan, <sup>23</sup> bolmo taŋ raŋsems cunces gun innog. Tetsogssi codpagunni gyabgalla thims caŋ medpa innog.

<sup>24</sup> Mashika Yeshui inkangunni, sdigpe dodpa taŋ dodchags ŋanpa gun ōkyaŋshiŋŋika ōkyaŋste medkan coste innog. <sup>25</sup> Dampe thugnyiddi ŋadaŋgunla mitshe phudcugga dzad pasaŋ, thugnyiddi gyabne ðulinzhig, mitshe khag tshaŋma khoŋŋa thidcugshig. <sup>26</sup> Ñadaŋgun phoso tshor magos, yaŋ cig taŋ ciggi naŋŋa ōo ya tshigces gun yoŋcug magos.

**Cig taŋ ciggi naggun goste khurces.****6:1 ne 10**

**6** <sup>1</sup> Cespe spun taŋ spunmo gun, galtes tatpacanzhig sdigpe naŋŋa gyelna, khyozhaa dampe thugnyiddi naŋŋa ldankangunni, te miboa bolmo nyampo ðaŋpoe lammika logste khyoŋgosces innog. Innaŋ tenna tsogs sdigpe naŋŋa khyozhagunnaŋ migyelcesla shaŋ coshig. <sup>2</sup> Cig taŋ ciggi khurugun goste khurshig. Tetsogs cocesne khyozhagunni mashike thimspo, ðubcugste innog. <sup>3</sup> Galtes

khyozharaŋ ma taġpo tshorte zhanmagunla rogs coa medna, khyozharaŋni raŋġa gobskorte innog. Khyozhagun tezam khagcanzhig manog.

<sup>4</sup> Khyozharaŋni lasla gyalla coste stagcad coshig. Tene khyozhagunla zhanma nyampo ldurkanni skyidpo manpa, khyozharaŋni las gyalla cokanni skyidpobo yoŋin. <sup>5</sup> Yaŋ idtu coshig, mi rerea raŋraŋni khurugun khurgossanog.

<sup>6</sup> Khyozhagunla Konchoggi ka labba dzadkangun nyampo, khyozhaa yodkan phanthogscan tshaŋma gosshig.

<sup>7</sup> Khyozhagunni raŋdaŋraŋġa gobskorte Konchoggi thimscadda dzadcespoa snaŋmed macoshig. Khyozharaŋni tabkanni stonthoggi ɗasbu khyozhagunni rjaen.

<sup>8</sup> Sdigpe dodpagun ɗaŋɗa ɗubcesla mitshe phudkangunni, te sdigpe dodpagunni kane, rulces taŋ shices gun rjaen. Innaŋ Konchoggi thugnyid thugsthacugkanni mitshe phudkangunni, thugnyidne thamedpe mitshezhiġ rjaen. <sup>9</sup> Soŋpasan ɗadaŋ zaŋpo cocesla snaŋġa tsher goshes manog, ciazerna galtes zaŋpo cocespo phaŋ maphaŋna, Konchoggi ldamma dzadkanni tuspoeka ɗadaŋgunni cinlabscanni stonthogpo rjaen. <sup>10</sup> Teboephia nam skabs thobnaŋ, ɗadaŋgunni tshaŋmala zaŋpo cogoshes innog, migsalli tatpacan spun taŋ spunmo gunla.

### **Pauli stinjuggi khada.**

#### **6:11 ne 18**

<sup>11</sup> Ta ɗe ɗaraŋni lagpa nyampo ɗiacig, stossan, ɗe ɗikangun tsamshiggi chenmo rig madug.

<sup>12</sup> Sunnad cogossanog zerte khyozhagunla waŋ taŋkangunni, tebo khoranġun zaŋpo thoŋces matshad, Mashika ŝkyaŋshiŋŋika ɗoŋsshes gyudte tharpa thobces cigpo labste, khoranġunla nagsbardo mithoŋcessi phiaŋ coanog. <sup>13</sup> Sunnad coste yodkangunni aŋ thims tshaŋmaa kanyanna manog. Innaŋ khyozhe sunnad cokaŋboeka khoranġunla phoso conyanceŋsi dodpe zhaste khoranġunni khyozhaa tebo cocugganog.

<sup>14</sup> ɗe tatpa ni- ɗe ɗadaŋgunni Tsoo Yesu mashike ŝkyaŋshiŋ cigpoeka mastogs yaŋ cizhiggikaŋ phoso mane mico. Mashike tenna ŝkyaŋshiŋni zhaste ɗe jigstenni dodpa tshaŋma ŝkyaŋste med. Yaŋ ɗe phia rincan inkangun i jigstenpagunni rincan samma midug. <sup>15</sup> Sunnad coste yodɗo ya medɗo teboe caŋ phanthogs medpa innog. Khagcanbo ni, gyurja khyoŋste mitshe somazhiġ phudcespo innog. <sup>16</sup> Mitshee some lammika ɗulkangunla, Konchoggi zhide taŋ snyiŋrje gun thobin. Tegun Konchoggi denbe migun innog.

<sup>17</sup> Dorldusna tanepharla tegunni skorla, suzhiggian naa nags mastanshig, ciazerna ne zugspoeka Yeshui gyabne dulkanni sdugsjalli stagsgun phogte yod.

<sup>18</sup> Cespe spun tañ spunmo gun, nadangunni Tsoo Yeshe mashike thugrjebo, khyozhagunni thugnyid nyampo zhugsshig, amen.